

第 25 次会议简要记录

主席：库坎先生(斯洛伐克)

后来的主席：哈马米女士(也门)

(副主席)

后来的主席：库坎先生(斯洛伐克)

(主席)

目 录

议程项目 113：联合国难民事务高级专员的报告：有关难民、回返者和流离失所者
问题和人道主义问题(续)

议程项目 107：消除种族主义和种族歧视(续)

议程项目 108：各国人民自决的权利(续)

(a) 各国人民自决的权利(续)

(b) 通过自治有效实现自决权(续)

议程项目 110：预防犯罪和刑事司法(续)

议程项目 112：国际药物管制(续)

工作安排

本记录可以更正。
请更正在一份印发的记录上，由代表团成员一人署名，
在印发日期后一个星期内送交正式记录编辑科科长
(联合国广场 2 号 DC2-794 室)。

各项更正将在本届会议结束后按委员会分别汇编印成单册。

Distr. GENERAL
A/C.3/48/SR.25
6 December 1993
CHINESE
ORIGINAL: ENGLISH

上午 10 时 15 分宣布开会。

议程项目 113: 联合国难民事务高级专员的报告: 有关难民、回返者和流离失所者问题和人道主义问题(续)(A / 48 / 12 和 Add.1、A / 48 / 64、A / 48 / 91、A / 48 / 134、A / 48 / 181、A / 48 / 184、A / 48 / 207、A / 48 / 294-S / 26247、A / 48 / 299-S / 26261、A / 48 / 308-S / 26295、A / 48 / 391、A / 48 / 444)

1. BIZIMANA 先生 (卢旺达) 说, 卢旺达对全世界难民状况日益恶化表示严重关注, 因为它既是难民的接受国, 也是难民的发源国, 而且目前正在设法解决数以千计因战争而流离失所的人们的问题。国际社会必须通过继续鼓励联合国难民事务高级专员办事处(难民专员办事处)采取大胆和创新的主动行动, 通过解决武装冲突——即引起难民潮的根源之一——来找到全世界难民问题的持久解决办法。在这方面, 卢旺达承认政治主动行动是重要的, 难民与国际和平与稳定之间有联系。虽然人道主义援助能有助于大大缓和紧张局势, 促进和解, 但是它不能取代政治解决办法。

2. 执行他的政府与卢旺达爱国阵线 1993 年 8 月 4 日在阿鲁沙签订的全面和平协定能有助于找到卢旺达战争所造成的难民问题的持久解决办法。该协定包括同意遣返难民和重新安置流离失所者的议定书和同意卢旺达难民返回家园的权利的议定书。卢旺达吁请非统组织和难民专员办事处尽快完成和提出两年前在达累斯萨拉姆委托给它们的卢旺达难民行动计划。

3. 他对国际社会为流离失所者提供人道主义援助表示感谢。难民事务部发出的给予国际援助的呼吁多少有些帮助, 但是他们的处境仍然十分危急, 需要更多的支持。

4. DOUDOYAN 女士 (亚美尼亚) 说, 35 万逃避纳卡冲突的难民的拥入、

阿塞拜疆对亚美尼亚的持续封锁、由于周围各共和国不稳定没有通过格鲁吉亚的安全运输道路以及土耳其对亚美尼亚事实上的封锁，这一切均加重了她的国家的社会和经济问题。因此，几年来，该国一直面临着能源危机，这导致失业日益增多，实际上已使所有经济活动处于停滞状态。此外，1988年被地震破坏的地区只有20%已经重建起来，那次地震使50万人无家可归。尽管有这些经济困难，但是亚美尼亚正在竭尽全力为难民提供其有限的的能力所允许的人道主义援助。在这方面，亚美尼亚对它所收到的国际社会的援助表示感谢。

5. 不过，亚美尼亚希望提供比较长期的援助，以促进民主在该国的发展。在这方面，联合国驻亚美尼亚临时办事处可以在国家能力的加强、人力发展以及社会和私营部门的发展方面发挥重要作用，从而最终有助于使难民融入社会。

6. 必须消除难民问题的根源，以便找到持久解决办法。必须鼓励人道主义和人权组织开展预防性活动，必须促进宽容和尊重个人、少数人和各种族的权利。她希望，援助会长期有助于她的国家成为自力更生的国家。

7. 亚美尼亚支持难民专员办事处的报告(A/48/12和Add.1)中主张的多方面的、综合的和以解决为目的的方法。优先任务是结束武装冲突，走上通向全面解决冲突之路；这看来是解决难民问题的唯一现实和意义深远的方法。

8. SEMAFUMU女士(乌干达)说，难民问题清楚地表明了全球相互依赖的程度。已经有了一些可喜的发展，如卢旺达政府与卢旺达爱国阵线签订《阿鲁沙和平协定》以及中美洲难民问题国际会议开始的进程已经结束，它们对全球的难民状况会产生积极影响。然而，难民专员办事处为难民和回返者提供援助的成就被不断涌来的难民潮蒙上了一层阴影。

9. 她对高级专员报告中概述的与传播媒介的前摄关系这个新重点表示欢迎。既宣传成就也宣传问题是同“捐款国疲劳”感和无望感进行斗争的关键。但是，为了避免将援助方案的资源挪作它用，必须把重点放在合作努力上。

10 毫无疑问，难民的处境依然十分危急。国内流离失所者的人数超过了难民人数这一事实清楚地说明，1951年的《关于难民地位的公约》规定的难民定义是不适当的。1969年非统组织的《关于非洲难民某些特定方面的公约》提供了一个反映目前的现实的定义。不过，她希望难民专员办事处的报告中对流离失所者的较多注意将导致扩大难民需要的定义并拟订出解决国内流离失所者问题的一个全面制度。

11 由于非洲的经济困境，容留世界三分之一的难民这个重负是极易造成不稳定的。因此，这个大陆必须仍然是难民专员办事处方案的一个优先重点。解决这个问题任何尝试均必须着重于制止难民潮的方法，着重于预防和解决冲突。虽然对难民专员办事处和联合国其他有关机构来说协调其工作是重要的，但是保持其人道主义和中立性质更加重要。应协力使联合国活动、特别是实地的活动一体化，同时保持各自的特性，利用每一个机构的比较优势。

12 旨在纠正世界社会经济不平等的措施会减轻对这种避难体制的压力，因为这种不平等是移民运动的潜在根源。

13 难民专员办事处的三方面方法是适宜的。她希望象快速冲击项目这样的主动行动将作为较长期发展的促进因素并被纳入国家发展计划和国别方案。

14 BARAKI先生（阿富汗）说，阿富汗战争已造成巨大损失：170多万人丧生。大约200万人致残，200多万儿童成为孤儿。战争使农业活动停止了，破坏了经济基础设施，扰乱民事和军事管理。它还引起向巴基斯坦、伊朗和其他国家的大规模人口外流。阿富汗难民正在因缺少食品、医疗、住房、卫生设施和教育机会而蒙受苦难。虽然他的国家准备给予充分合作，迅速完成遣返工作，但是要做到这一点需要相当多的资源。阿富汗还有大约200万的国内流离失所者，他们已经失去了家园和财产。

15 在前共产主义政权垮台和阿富汗伊斯兰国于1992年4月成立之后，政

府已经采取措施创造有利于难民自愿遣返和重新安置流离失所的人的条件。它已在学校、工业联合企业和公共建筑中安置了許多人。难民专员办事处与阿富汗、伊朗和巴基斯坦已经缔结了三方协议，已使 100 多万人返回阿富汗。然而，由于财政和技术问题，以及由于政治局势，遣返的速度放慢了。在 1992 年 8 月的冲突之后，大批喀布尔居民逃到了其他省或邻国。

16. 难民返回的另一个主要障碍是阿富汗全国各地有数以百万计的地雷，它们每个月杀死或致残近 100 人。因此，阿富汗热心地加入了欧洲共同体提出的关于在受战争创伤的国家排除地雷的决议草案的提案国。为恢复阿富汗正常的生活条件，需要国际社会提供大规模援助。遗憾的是，某些捐款国出于安全考虑不愿意提供已答应给予的援助。他的代表团希望国际社会放心，目前，阿富汗大部分地区都很安全，可以开始执行项目。由于即使在最好的条件下，遣返工作也不可能迅速完成，它敦促伊朗、巴基斯坦和其他国家继续为阿富汗难民提供人道主义援助和法律保护。

17. 自从 1992 年塔吉克斯坦的骚乱开始以来，大约 10 万塔吉克人到阿富汗避难。尽管存在着巨大的经济困难，阿富汗还是与难民专员办事处合作为他们提供了援助。1993 年，阿富汗与塔吉克斯坦发表了关于塔吉克难民自愿返回祖国的联合公报，这是由于塔吉克斯坦愿意与反对派谈判才成为可能的。此外，阿富汗、塔吉克斯坦和难民专员办事处目前正在起草一项关于塔吉克人自愿遣返的三方协议。与此同时，阿富汗保证为仍然滞留其国内的人数众多的塔吉克人提供援助。

18. KOVALSKA 夫人（乌克兰）说，应在国家一级加强缓和或防止种族差异所引起的冲突的努力。就国际社会而言，它必须把注意力放在解决这种冲突的根源和制订种族关系方面的有效政策上。乌克兰认为，这种政策必须以民主化、司法独立和法治，其中包括基本尊重人权，为转移，特别注意少数人的文化和受教育权利。还必须把优先重点放在加入国际人权文书和使国内法与国际法一致上。双边合

作是解决国际紧张局势的可取办法，但是在一方拒绝谈判的情况下，应要求国际社会加以调解。

19. 为保护少数民族的权利，同时为避免在前苏联的新国家中发生大规模移民，需要进行国际合作。应该指出，从历史意义上看，苏联的崩溃等于是殖民制度的解体。乌克兰将努力确保其国内所有各民族的平等权利。如果一个国家不关心其国内的少数民族，它就不能指望居住在别国的乌克兰国民会受到尊重。

20. 独立国家联合体成员国最近签订的协定是保护难民权利的第一步；虽然它坚持认为宪法需要强制规定在学校中学习国家官方语言，但是它也确定，不了解当地语言决不能是歧视的一个原因。不过，她强调指出，乌克兰反对俄罗斯联邦有权保护居住在其境外的讲俄语的人的看法，因为有许多种族的人讲这种语言。

21. 乌克兰容留了来自包括亚美尼亚、阿塞拜疆、格鲁吉亚和俄罗斯联邦在内的种族冲突地区的、人数日益增多的难民，乌克兰议会正在采取措施加强有关难民问题的法律基础。此外，乌克兰已经给予国际移民组织观察员地位，并正在发展同难民专员办事处的密切关系。

22. 根据以前的国家政策被用暴力驱逐出乌克兰的国民是另一个有关的问题。18万多克里米亚鞑靼人已经返回家园，乌克兰、日尔曼、希腊、保加利亚等民族的许多人也已返回自己家园。新政府为克里米亚被驱逐出境的人设立了一个基金，并通过了重新安置回返者的方案。然而，缺少资源妨碍了这个进程。最后，乌克兰将对难民专员办事处方案范围内的国际合作表示欢迎。它还期待着与难民专员办事处的区域办事处在保护难民和被驱逐出境者方面进行更加密切的合作。

23. 副主席哈马米女士（也门）代行主席职务。

24. KITTIKHOUN 先生（老挝人民民主共和国）指出，自从难民专员办事处建立以来，全世界的难民人数已从 100 万人增加到 1800 多万人。在指出非洲和欧洲难民危机的严重性并称赞难民专员办事处在与这个问题作斗争中的关键作用的

同时，他指出世界其他地区也应得到认真考虑。

25. 东南亚的难民问题最近出现了积极的转变。在越南，偷渡者已罕见，许多越南难民选择了自愿遣返。至于柬埔寨，根据有关协定，所有柬埔寨难民在难民专员办事处的支持下均能从泰国和该地区其他国家返回家园。此外，17000多名老挝难民已返回了祖国。于1980年开始的这一趋势，在1988年由于老挝政府采取了一项经济改革政策而加速了，该项政策使返回家园的老挝难民恢复了对未来的信心。具有重大意义的是，老挝人民已经更加乐观，很少有人偷偷离开祖国。然而，执行自愿遣返方案是一项复杂的工作，政府在为回返难民准备重新安置地点中遇到了许多技术问题。这个困难因有人实施利用难民作为破坏社会秩序的炮灰这种罪恶计划而加重了。然而，老挝人民民主共和国承诺，欢迎一切愿意返回的老挝人回来。1993年7月在他的国家举行的泰国/老挝/难民专员办事处的三方会议恢复了加速难民遣返的共同努力。

26. MUTHAURA 先生（肯尼亚）说，难民问题是一个对东道国和整个国际社会具有严重影响的复杂问题。根据联合国难民事务高级专员的报告（A/48/12），自从去年以来，全世界的难民局势已经恶化，世界难民人数在1993年初增加到惊人的1890万这一点就是证明。正如秘书长关于援助非洲的难民、回返者和流离失所者的报告（A/48/444）所反映的那样，非洲的整个难民局势呈现出一幅令人更加清醒的景象。仅在非洲，难民人数就达到600万，而且还有1500多万流离失所者。

27. 他的国家特别关注非洲之角的局势，在那里，包括内部冲突和持续干旱在内的各种因素结合在一起，使已经难以忍受的局势更加严重。索马里法律和秩序的崩溃和政府当局的垮台已造成了将近100万索马里难民。肯尼亚目前容留了大约50万登记或未登记的索马里难民，以及数以万计的其他邻国的难民。自从独立以来，肯尼亚不断允许寻求避难者和难民入境，以符合关于难民待遇的国际文书的

人道主义方式对待他们。他的代表团支持秘书长的下述估计，即肯尼亚东北部遇到的持续存在的安全问题不仅给肯尼亚当局，而且也给整个国际社会造成了一种威胁。从索马里境内难以进入索马里/肯尼亚边境地区，这阻碍了他的政府和国际社会恢复该地区的稳定和秩序的努力。

28. 他的代表团称赞难民专员办事处和人道主义事务部在极其艰苦的条件下努力应付世界其他地区的各种紧急情况 and 自然灾害。他对难民专员办事处和联合国其他机构向难民、回返者、流离失所者和当地居民提供及时援助的工作表示欢迎。由于索马里正在恢复和平，他的政府正与难民专员办事处合作加速难民的自愿遣返。他敦请联合国和捐款国用各种方案帮助他的国家恢复物质和社会基础设施，恢复该地区的经济。

29. 肯尼亚请求秘书长加强联合国索马里行动沿两国国界索马里一侧的巡逻，以配合肯尼亚一侧保安人员的工作。联合治安努力会使武装匪帮和个人窜入肯尼亚的人数大大减少。他的政府对于由于索马里冲突而造成的武器流入肯尼亚感到特别关注。这些武器已被用来进行暴力犯罪，导致无辜人员丧生。

30. 关于难民问题的根源，他的代表团相信，除各国提出的重新安置方案外，只有通过和平解决争端和平共处才能找到持久解决办法。

31. 库坎先生（斯洛伐克）回任主席。

议程项目107：消除种族主义和种族歧视(续)(A / C.3 / 48 / L.14和L.16)

决议草案 A / C.3 / 48 / L.14

32. PILCOTO 夫人（津巴布韦）代表南部非洲的前线国家发言，介绍关于《禁止并惩治种族隔离罪行国际公约》的现况的决议草案 A / C.3 / 48 / L.14。前线国家认为，在国际上存在着好几种形式的种族隔离。因此，决议草案

A / C.3 / 48 / L.14 针对整个国际社会，而不是针对具体政府。该决议草案强调指出普遍批准该公约的重要性，这将有助于实现《世界人权宣言》及其他人权文书的理想。它呼吁尚未批准或加入公约的国家立即批准或加入该公约。提案国希望以协商一致的方式通过该决议草案。

33. KAMAL 先生（委员会秘书）说，应对决议草案 A / C.3 / 48 / L.14 英文本序言部分第一段进行更正，增加一句提及 1991 年 12 月 16 日第 46 / 184 号决议的话。

决议草案 A / C.3 / 48 / L.16

34. TOMIC 女士（斯洛文尼亚）在代表提案国介绍关于消除种族歧视委员会的报告的决议草案 A / C.3 / 48 / L.16 时说，埃及、尼日利亚和巴基斯坦已加入提案国。该决议草案欢迎消除种族隔离委员会通过的一般性建议，这些建议具体说明了各缔约国对《消除一切形式种族歧视国际公约》承担的义务，鼓励该委员会继续努力，加强其在防止种族歧视领域所作的贡献。该决议草案请秘书长继续确保该委员会有充足的资金，并大力呼吁所有缔约国、特别是拖欠缴款的国家履行公约第 8 条第 6 款规定的财政义务。提案国希望不经表决通过该决议草案。

议程项目 108：各国人民自决的权利(续)

(a) 各国人民自决的权利(续)(A / C.3 / 48 / L.12、L.15和L.19)

决议草案 A / C.3 / 48 / L.12

35. FERNANDEZ 先生（古巴）代表提案国发言，介绍关于利用雇佣军的决议草案 A / C.3 / 48 / L.12。他说，第 4 段应移至序言部分，插在第九段之后，用

“深为关切”取代“关切地注意到”一语。该草案谴责继续招募、资助、训练、召集、运送和使用雇佣兵的非法行径，它们给所有国家造成威胁，违反《联合国宪章》。尽管冷战结束了，但有一种日益强大的、利用雇佣军进行侵犯人权和阻碍各国人民行使自决权的各种非法活动的趋势。该项决议草案的提案国希望该决议草案得到大多数国家的明确支持。

决议草案 A / C.3 / 48 / L.15

36. KHAN 先生（巴基斯坦）代表提案国介绍关于普遍实现各国人民自决权利的决议草案 A / C.3 / 48 / L.15。该案文与上届会议未经表决通过的第 47 / 83 号决议几乎完全一样。为修订该决议草案只做了一些细小的技术性改动，提到了大会和人权委员会的最新决议。

37. 该决议草案欢迎在殖民、外国或外来占领下的各国人民逐步行使自决权利，强调指出实现自决权利是切实保障和尊重人权的一个基本条件。该决议草案宣布坚持反对外国军事干预、侵略和占领的行为，要求应对这些行为负责的国家立即停止它们对外国和外国领土的军事干预和占领，停止一切压迫、歧视、剥削和虐待行为。它对难民的困境表示痛惜，并重申他们有权安全和体面地自愿返回家园。该决议草案的提案国希望不经表决通过这个决议草案。

决议草案 A / C.3 / 48 / L.19

38. SAHRAOUI 先生（阿尔及利亚）代表非洲国家小组发言，介绍关于普遍实现各国人民自决权利和迅速给予殖民地国家和人民独立对于切实保障和尊重人权的重要性的决议草案 A / C.3 / 48 / L.19。

39. 该决议草案考虑到了自从上届会议以来国际舞台上发生的变化。已经删去了与南非出现的积极变化相矛盾的那些段落，其中包括关于经济制裁的段落。关

于巴勒斯坦的段落已重新措辞，以反映在最近签订《巴勒斯坦解放组织和以色列的原则宣言》之后出现的局势。关于莱索托、黎巴嫩、安哥拉、博茨瓦纳、莫桑比克、西撒哈拉和科摩罗的具体情况段落都做了修改，以反映这些地区目前的局势。非洲小组希望以协商一致的方式通过该决议草案。

(b) 通过自治有效实现自决权 (续) (A / C.3 / 48 / L.17)

决定草案A / C.3 / 48 / L.17

40. FRITSCHÉ 夫人 (列支敦士登) 代表安提瓜和巴布达、亚美尼亚、爱沙尼亚、尼日利亚、波兰、乌克兰、乌拉圭、瓦努阿图和她本国代表团介绍题为“通过自治有效实现自决权”的决定草案 A / C.3 / 48 / L.17。根本问题是确定当自我表现的适当方法被拒绝时为避免冲突可采取的步骤。自治的概念非常灵活，在特殊情况下可以发展到有关各方认为有用的程度。自治代表了一种选择，不是外部强加给某些国家的东西。

41. 辩论已经表明，列支敦士登的倡议提出了许多代表团认为值得进一步考虑的重要问题。鉴于这个问题的敏感性，该决定草案只是要将这个分项列入大会下届会议议程。提案国希望它将得到赞同。

42. de BARISH 夫人 (哥斯达黎加) 说，她的代表团希望加入决定草案 A / C.3 / 48 / L.17 的提案国。

议程项目110: 预防犯罪和刑事司法(续)

决议草案A / C.3 / 48 / L.9 / Rev.1

43. MARRERO 先生 (美利坚合众国) 代表提案国发言，介绍关于防止赚取

数 10 亿美元非法收入的外国有组织国际犯罪集团的决议草案 A / C.3 / 48 / L.9 / Rev.1。这是一种人货贸易，它往往最后迫使移民从事犯罪活动或签约充当奴隶以抵偿其旅费。偷运外国人几乎涉及到作为偷运行动的起源地、运送路线、船旗国或目的地的所有会员国。

44. 包括美国在内的许多国家已经采取行动制止偷运外国人，它们制订立法，在沿岸港口、机场和陆上边界加强了警戒。为同这个日益严重的问题作斗争，他的代表团正在提出一项为防止偷运外国人应该采取的措施的决议草案。该决议草案谋求团结所有国家共同努力，正视这个问题，呼吁各会员国和有关国际组织将偷运外国人作为一种犯罪来对待，并执行国内法和国际标准，以挫败偷运者通过陆路、海上和空中运送其人货的企图。该决议草案的提案国希望以协商一致的方式通过这个草案。

决议草案 A / C.3 / 48 / L.10 / Rev.1

45. RUSTICO 先生（意大利）代表原始提案国以及芬兰、卢森堡、尼加拉瓜、挪威和瑞典发言介绍决议草案 A / C.3 / 48 / L.10 / Rev.1。他说。该草案强调了联合国预防犯罪和刑事司法方案的重要性，支持预防犯罪和刑事司法委员会推荐的经济及社会理事会的有关决议，重申即将召开的第九届联合国预防犯罪和罪犯待遇大会的重要性，希望经济及社会理事会在下届会议上将决定该会议的会址，并谋求加强国际合作，特别是在与有组织的跨国犯罪斗争方面的合作。在这方面，将于 1994 年最后一季度在意大利举行的世界有组织跨国犯罪问题部长级会议应是评估所取得的成果和确定新目标的一个有益机会。他希望以协商一致方式通过该决议草案。

议程项目 112: 国际药物管制 (续)

决议草案 A / C.3 / 48 / L.18

46. SHERMAN-PETER 夫人 (巴哈马) 代表原始提案国以及孟加拉国、哥斯达黎加和危地马拉发言, 介绍关于禁止药物滥用和非法生产和贩运的国际行动的决议草案 A / C.3 / 48 / L.18。这项综合决议草案包括了以前分别在几项决议中处理的问题, 从而不仅使委员会的工作合理化, 而且也反映出对在药物问题上的国际合作的重视程度。提案国认为, 该项决议草案不仅极大地有助于麻醉药品委员会和联合国国际药物管制规划署的工作, 而且也会将国际合作集中在普遍防止药物滥用方面。

47. ZMEYEVSKY 先生 (俄罗斯联邦)、KABA 夫人 (科特迪瓦) 和 BENNANI 夫人 (摩洛哥) 说, 他们希望加入决议草案 A / C.3 / 48 / L.18 的提案国。

工作安排

48. 主席说, 在 11 月 4 日第 50 次全体会议上, 大会决定将题为“必须采取有效措施以促进和保护沦为特别困难境况包括武装冲突受害者的全世界儿童的权利”的议程项目 172 分配给第三委员会。他建议委员会在 11 月 23 日至 12 月 2 日审议项目 114 (b) 和 (c) 以及项目 115 时审议该项目。

49. 就这样决定。

50. 主席在向委员会报告关于为建立一个设立人权事务高级专员职位问题工作小组而进行的非正式磋商的情况时说, 尽管有关代表团进行了详尽讨论并且主席做出了种种努力, 但是没有可能就这样一个工作组的任务期限达成协议。在现阶段

段，他以为有关代表团提出的立场是不可调和的，他认为没有一种迅速达成协议的方法。在这种情况下，主席愿意听取关于处理这个问题的方法的建设性建议。任何此种建议均应考虑到在确定工作小组的任务期限时需要透明度问题以及需要所有有关代表团参加的问题。

51. SUTOYO 先生（印度尼西亚）说，不结盟国家在关于确定该工作小组的任务的非正式磋商中已经作出很大让步，以便找到一个可以接受的解决办法。不结盟国家对于没有进展表示遗憾，同时认为达成协议，特别是在这些国家提出的建议的范围内，不是不可能的。因此，他促请主席继续进行旨在达成协商一致意见的活动，这是唯一合理的行动方针。

52. ESPINOSA 夫人（墨西哥）说，她的代表团十分重视设立人权事务高级专员职位的问题，强调必须在透明和有秩序的磋商基础上尽快开始工作。她称赞主席在进行非正式磋商中所做出的努力，强调指出她的代表团深为遗憾的是没有可能以对这个问题的应有认真态度讨论它。墨西哥准备继续参加有关该问题的磋商。

53. 金永健 先生（中国）称赞主席在举行非正式磋商中所做出的努力。不结盟国家已做出相当大的努力来达成协议，在磋商中已经表现出极大的灵活性。遗憾的是，委员会未能就建立该工作组达成一致意见。这是一个重要而又非常敏感的问题。他希望主席将继续设法促成协商一致意见，以便能早日开始关于实质性问题的磋商。

54. SABOIA 先生（巴西）称赞主席为就设立工作小组问题达成一致而做出的努力，并强调指出他的国家十分重视执行世界人权会议通过的维也纳宣言和行动纲领。该文件第 18 段向大会建议，大会应作为一个优先事项开始审议设立一个人权事务高级专员职位的问题，以促进和保护所有人权。令人遗憾的是，尽管主席做出了种种努力，但是委员会未能在实施该建议方面取得进展。他促请主席继续与有关代表团进行磋商，以了解如果有必要的灵活性和政治意愿，是否有可能继续审议

这个问题，因为寻求确保大会充分执行维也纳宣言的均衡办法是一个优先事项。

55. VAN CRAEN 先生（比利时）在代表欧洲共同体成员国发言时重申了欧共体对设立人权事务高级专员职位的重视。近四周来，欧共体成员国积极参加了非正式磋商，以找到在本届会议审议这个问题的最适当方法。本着合作精神并为了有可能立即开始工作，欧洲共同体已提出好几项建议，以便能照顾到表示有保留的代表团。对这些建议的唯一反应是，认为它们是不可接受的或不合适的。

56. 他称赞主席的不懈努力。欧共体自愿地以积极和灵活的态度参加了磋商，并由衷地对没有取得进展表示遗憾。不过，它们仍然愿意听取使委员会能够讨论这个问题的实质的所有建议。欧共体将参加这种讨论，以期达成协商一致意见并取得必要的结果。

57. MURUQESAN 女士（印度）称赞主席的努力。她的代表团认为，工作小组是审议这个问题的最好方法，这项工作应以协商一致的精神为指导。在非正式磋商中已经取得了一些进展，有了若干共同点。她的代表团认为，主席应继续就设立这个工作小组举行磋商。

58. TROTTIER 先生（加拿大）说，他的代表团感谢主席为就建立工作小组达成协议而做出的努力。象欧洲共同体一样，加拿大提出了各种建议，但它们均未被接受。虽然各种立场似乎不可调和是令人失望的，但是他的代表团认为应继续进行磋商。

59. DEKANY 先生（匈牙利）说，他的国家致力于所有人权事业，对于没有找到可能找到一个所有代表团均能接受的解决办法深为遗憾。然而，匈牙利期待着关于建立工作小组的磋商顺利结束。

60. de BARISH 夫人（哥斯达黎加）说，她的代表团同其他代表团一道支持主席的努力，并对在磋商期间表示的各种立场不可调和表示遗憾。鉴于促进全世界人权的重要性，她希望有可能就这个问题达成一致意见。

61. MARRERO 先生（美利坚合众国）说，他的代表团也要赞扬主席的努力。根据包括美国代表团在内的各国代表团提出的建议，主席提出了一项折中建议。他的代表团本着合作精神，准备在此基础上进行工作。遗憾的是，并不是所有代表团均能接受主席的建议。人权事务高级专员的问题需要专门审议，应在一个工作小组内处理。他的代表团愿意听取新的意见，但对委员会未能达成协商一致意见表示遗憾。

62. DIAKITE 女士（马里）称赞主席为达成协商一致意见所做出的努力，并说她的代表团已充分准备好参加进一步的磋商，以找到一个符合在维也纳达成的协商一致意见的解决办法。

63. 主席说，他将参照所发表的意见评估局势并在适当时候反馈给委员会。

中午 12 时 45 分散会。